



## 広西の H7N9 患者死亡例 3 名に

新浪财经 finance.sina.com.cn 2017-02-25 11:14 央视新闻客户端

広西チワン族自治区の H7N9 インフルエンザ及び予防管理活動報告によると、02 月 24 日、広西自治区では桂林市平楽県人の H7N9 患者 1 名が報告されたが、患者には自宅で病死したニワトリを食べていたこと、治療の甲斐なく死亡したことが伝えられた。2017 年 01 月 01 日～02 月 24 日までの間、広西自治区では合計 3 名の患者が報告されている。

2017 年 02 月 03 日に報告された南寧市初の輸入性患者は病状が悪化し、02 月 15 日に治療の甲斐なく死亡した。

この患者は、

貴港市桂平市人の 32 歳男性、莫\*\*さん、

(宮本注：氏名、この人も死亡していた事実などが判明：これで発症した 3 人全員が死亡したことになります。)

発症前には広東省で就労していた。

2017 年 02 月 19 日、広西チワン族自治区衛生計生委が報告した、南寧市の H7N9 患者 1 名は、

41 歳女性で、

発症前に農貿市場で活禽販売に従事していたが、

02 月 11 日に発熱や咳が現れ、病状が徐々に悪化、

02 月 16 日に入院し、治療を受けており、

02 月 18 日に H7N9 鳥インフルエンザと確診されたが、病状が悪化して

02 月 19 日 8 時頃に死亡した。

これまでのところ、濃厚接触者からの異常は見られていない。

### 南寧市の活禽市場は交代制休市の実施を 当面の間ハトへの濃厚接触を避けること

02 月 24 日、記者は南寧市重大動物疫病予防制御指揮部から、南寧市の主要地域の活禽市場が、何段階かに分けてゲージを空にして消毒するという制度により、積極的に H7N9 の拡大を予防制御していると聞いた。休市期間中にあるのは、市場での一切の活禽及び鳥類製品の交易が停止され、同時に清掃消毒がなされるということだ。

このほか、南寧市の城市管理局広場管理处は当面の間、民族広場のハトのケージを封鎖し、ハトに鳥インフルエンザワクチンを接種することを決定。ケージに入れられていない広場にいるハトに対しては、ワクチン入りの餌を当日ことで予防することになった。市民は広場で遊ぶ際にハトへの『濃厚接触』は避けるべきだとしている。

広西の H7N9 インフルエンザ予防管理工作は、国家の関連部門からも重視され、02 月 24 日には、国家連合監督指導グループが南寧を訪問、広西における H7N9 予防管理工作の進行状況を 3 日間にわたり視察した。(中央電視台記者：廖汨 劉暢)

<http://finance.sina.com.cn/roll/2017-02-25/doc-ifyavwcv8846703.shtml>

..... 以下は中国語原文 .....

## 广西共报告 H7N9 死亡病例 3 例

新浪财经 finance.sina.com.cn 2017-02-25 11:14 央视新闻客户端

据广西壮族自治区 H7N9 疫情及防控工作通报：2 月 24 日，广西报告 1 例 H7N9 病例，患者为平乐县人，发病前曾有食用自家病鸡肉史，因病情危重，经抢救无效死亡。2017 年 1 月 1 日—2 月 24 日，广西共报告 H7N9 病例 3 例。

2017 年 2 月 3 日通报的南宁市首例输入性人感染 H7N9 流感病例由于病情危重，已于 2 月 15 日抢救无效死

亡。这一 H7N9 禽流感病例患者是莫某某，男，32 岁，桂平市人，发病前在广东省务工。

2017 年 2 月 19 日，广西壮族自治区卫生计生委通报，南宁市报告 1 例人感染 H7N9 流感病例，患者为 41 岁女性，发病前在农贸市场从事活禽销售，于 2 月 11 日开始发热、咳嗽，病情逐渐加重，于 2 月 16 日入院治疗，18 日确诊为人感染 H7N9 流感病例，因病情危重，经全力抢救无效于 19 日 8 时许死亡。目前，密切接触者无异常情况。

### 南宁活禽市场要实行轮流休市 近期不要“亲密”接触鸽子

2 月 24 日，记者从南宁市重大动物疫病防控指挥部了解到，南宁市主城区内的活禽市场，将分阶段执行空栏休市消毒制度，积极防控 H7N9。休市期间，市场停止一切活禽及禽类产品交易，并进行清洗消毒。

另外，南宁市城市管理局城市广场管理处决定暂时关闭民族广场鸽舍并给鸽子注射禽流感疫苗。对平时不居住在鸽舍里的广场鸽，将通过投喂药物的方式预防。市民在广场上游玩时，也不要与鸽子过于“亲密”。

广西的 H7N9 疫情防控工作也引起了国家相关部门的重视，2 月 24 日，国家联合督导组来到南宁，将对广西 H7N9 疫情防控工作进行为期 3 天的督查。（央视记者 廖汨 刘畅）